

Model: MPR-034



User Manual Portable FM radio with USB and SD card slot
Gebruikershandleiding draagbare FM-radio met USB- en SD-kaartsleuf
Bedienungsanleitung tragbares UKW-Radio mit USB und SD-Kartenslot
Manuel d'utilisation de radio FM portable avec USB et emplacement pour carte SD
Manual de usuario de radio FM portátil con USB y ranura de tarjeta SD

Index

English..... 3
Nederlands 9
Deutsch..... 16
Français..... 23
Español 30

Version: 1.0

CAUTION:

Usage of controls or adjustments or performance of procedures other than those specified herein may result in hazardous radiation exposure.

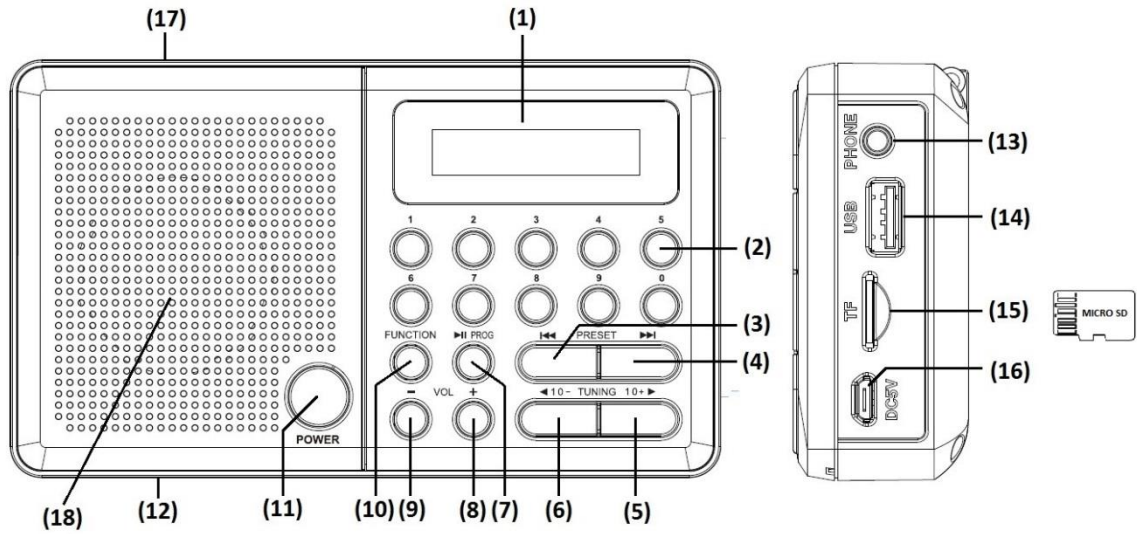
This unit should not be adjusted or repaired by anyone except qualified service personnel.

PRECAUTIONS BEFORE USE**KEEP THESE INSTRUCTIONS IN MIND:**

1. Do not use this device near water.
2. Clean only with a slightly damp cloth.
3. Do not cover or block any ventilation openings. When placing the device on a shelf, leave 5 cm (2") free space around the whole device.
4. Install in accordance with the supplied user manual.
5. Don't step on or pinch the power adaptor. Be very careful, particularly near the plugs and the cable's exit point. Do not place heavy items on the power adaptor, which may damage it. Keep the entire device out of children's reach! When playing with the power cable, they can seriously injure themselves.
6. Unplug this device during lightning storms or when unused for a long period.
7. Keep the device away from heat sources such as radiators, heaters, stoves, candles and other heat-generating products.
8. Avoid using the device near strong magnetic fields.
9. Electrostatic discharge can disturb normal usage of this device. If so, simply reset and restart the device following the instruction manual. During file transmission, please handle with care and operate in a static-free environment.
10. Warning! Never insert an object into the product through the vents or openings. High voltage flows through the product and inserting an object can cause electric shock and/or short circuit internal parts. For the same reason, do not spill water or liquid on the product.
11. Do not use in wet or moist areas such as bathrooms, steamy kitchens or near swimming pools.
12. Do not use this device when condensation may occur.
13. Although this device is manufactured with the utmost care and checked several times before leaving the factory, it is still possible that problems may occur, as with all electrical appliances. If you notice smoke, an excessive build-up of heat or any other unexpected phenomena, you should disconnect the plug from the main power socket immediately.
14. This device must be well ventilated at all time!
15. This device must operate on a power source as specified on the specification label. If you are not sure of the type of power supply used in your home, consult your dealer or local power company.
16. The socket outlet must be installed near the equipment and must be easily accessible.
17. Do not overload ac outlets or extension cords. Overloading can cause fire or electric shock.
18. Devices with class 1 construction should be connected to a main socket outlet with a protective earthed connection.
19. Devices with class 2 construction do not require an earthed connection.
20. Keep away from rodents. Rodents enjoy biting on power cords.
21. Always hold the plug when pulling it out of the main supply socket. Do not pull the power cord. This can cause a short circuit.
22. Avoid placing the device on any surfaces that may be subject to vibrations or shocks.
23. To protect the device during a thunderstorm, unplug the ac power adaptor.
24. When the device is not in use for long periods, unplug the ac power adaptor for safety reasons.
25. To clean the device, use a soft dry cloth. Do not use solvents or petrol based fluids. To remove severe stains, you may use a damp cloth with dilute detergent.
26. The supplier is not responsible for damage or lost data caused by malfunction, misuse, modification of the device or battery replacement.

27. Do not interrupt the connection when the device is formatting or transferring files. Otherwise, data may be corrupted or lost.
28. The usb memory stick should be plugged into the unit directly. Don't use an usb extension cable because it can cause interference resulting in failing of data.
29. The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and make sure that no objects filled with liquids, such as vases, are placed on or near the apparatus.
30. To completely disconnect the power input, the mains plug of the apparatus shall be disconnected from the mains, as the disconnect device is the mains plug of apparatus.
31. The mains plug of the apparatus should not be obstructed or should be easily accessed during intended use.
32. Battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
33. Minimum distance of 10cm around the apparatus is needed for sufficient ventilations.
34. The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items such as newspapers, table-cloths, curtains etc.
35. No naked flame sources such as lighted candles should be placed on the apparatus.
36. Attention should be drawn to the environmental aspects of battery disposal.
37. The apparatus can only be used in moderate extremely cold or climates warm environments should be avoided.
38. The rating label has been marked on the bottom panel of the apparatus.
39. This device is not intended for use by people (including children) with physical, sensory or mental disabilities, or a lack of experience and knowledge, unless they're under supervision or have received instructions about the correct use of the device by the person who is responsible for their safety.
40. This product is intended for household use only and not for commercial or industrial use.
41. Make sure the unit is adjusted to a stable position. Damage caused by using this product in an unstable position or by failure to follow any other warning or precaution contained within this user manual will not be covered by warranty.
42. Never remove the casing of this apparatus.
43. Never place this apparatus on other electrical equipment.
44. Do not use or store this product in a place where it is subject to direct sunlight, heat, excessive dust or vibration.
45. Do not clean this product with water or other liquids.
46. Do not block or cover the slots and holes in the product.
47. Do not push foreign objects into the slots or holes in the product.
48. Do not allow children access to plastic bags.
49. Please check that the voltage on the type plate of your appliance corresponds with your house electricity supply (type plate is located on the back of the unit).
50. Protect the power cord from being walked on or pinched, particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
51. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
52. Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as the power supply cord or the plug, when liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, when the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
53. Do not use a damaged power cord or plug or a loose outlet. Doing so may result in fire or electric shock.

Warning: prolonged exposure to loud sounds from personal music players may lead to temporary or permanent hearing loss.



CONTROL LOCATION

1. DISPLAY
2. NUMERICAL KEYS
3. PREVIOUS/PRESET -
4. NEXT/PRESET +
5. TUNING 10+
6. TUNING 10-
7. PROGRAM/PLAY/PAUSE
8. VOLUME +
9. VOLUME -
10. FUNCTION (MP3/RADIO)
11. POWER ON/OFF
12. BATTERY COMPARTMENT DOOR (AT BACK)
13. HEADPHONE JACK
14. USB CONNECTOR
15. MICRO SD CARD SLOT; SEE DIRECTION
16. DC 5V IN JACK; MICRO USB CONNECTOR
17. FM ANTENNA
18. SPEAKER

OPERATING INSTRUCTION

Battery Supply

Open the battery compartment and insert as indicated in the compartment one Rechargeable Battery, Li-ion 3.7V

Battery Charging

Connect the unit by inserting the USB cable into DC 5V IN jack, and inserting the other end into the USB interface or USB charger. The charging time is around 2 hours. The charging indicator will flash during battery charging.

To use a 5V AC/DC adapter for external DC charging, plug the connecting cable to the DC jack. AC adapter is not delivered. Do not charge the battery with the AC/DC adapter for more than 24 hours.

IMPORTANT

If the unit has not been used for a long period of time, the rechargeable battery may be completely discharged into a “sleep mode” condition. This is the characteristics of all the rechargeable battery. For the first time to recharge (to wake up) the battery, it is recommended to charge for a period exceeding 5 hours but not exceeding 24 hours.

Radio

1. Press **POWER** to switch on the radio.
2. The display shows the radio station details throughout the radio mode.
3. Select your station by using **TUNING 10+** or **TUNING 10-**
4. Adjust the sound with **VOLUME+** or **VOLUME-**.
5. To switch off the radio, press **POWER** once.

Tuning

Manual tuning

Press **TUNING 10+** or **TUNING 10-** briefly, once or more until the right frequency is found.

Automatic tuning

1. Press and hold down **TUNING 10+** or **TUNING 10-** until the display frequency starts to run.
2. When a station of sufficient strength has been found tuning stops, or you can stop automatic tuning by pressing **TUNING 10+** or **TUNING 10-** again.

Radio Preset

You can store the frequencies of up to 50 radio stations in the memory. A stored frequency can be erased from the memory by storing another frequency in its place.

Automatic Preset

1. Press and hold down **PROGRAM** until the display frequency starts to run.

Manual Preset

1. Tune to your desired station (See **TUNING**).
2. Press **PROGRAM** once to enter programming mode.
3. Press **PRESET +** or **PRESET -** to select the desired memory location.
4. Press **PROGRAM** once again to confirm the selected station.
5. To listen to a preset station:
 - press the **PRESET +** or **PRESET -** for selecting your desired station.

Input Radio Station

Press Number Keys to direct enter the frequency of Radio Station. The unit will tune to the entered radio station immediately.

To improve reception:

Pull out the telescopic aerial. To improve FM Reception incline and turn the aerial, reduce its length if the FM-signal is too strong (very close to a transmitter).

USB, Micro SD Card PLAYBACK

Able to decode and playback all MP3 files which stored in the memory media with USB connector, Micro SD Card.

1. Press **FUNCTION** once to MP3 mode.
2. Before connecting the USB media to the unit, make sure the port is in correct direction and will connect. Or insert Micro SD Card straightly without bending.
3. The system will automatically start reading the MP3 files in the USB Storage Media, Micro SD Card.
4. Press **NEXT/PREVIOUS/PLAY** Buttons for Next/Previous/PLAY functions.
5. Press Number Keys to direct enter the sound track sequence.

Wrongly connect the USB Storage Media, or Micro SD Card upside down could damage the unit or the USB Storage Media or Micro SD Card. A locked SD Card cannot detected or playback.

SPECIFICATIONS

Power Output:	1W RMS
Input Power:	DC 5V
Rechargeable Battery:	DC Li-ion 3.7V 400mAh

Guarantee

Lenco offers service and warranty in accordance to European law, which means that in case of repairs (both during and after the warranty period) you should contact your local dealer.

Important note: It is not possible to send products that need repairs to Lenco directly.

Important note: If this unit is opened or accessed by a non-official service center in any way, the warranty expires.

This device is not suitable for professional use. In case of professional use, all warranty obligations of the manufacturer will be voided.

Disclaimer

Updates to Firmware and/or hardware components are made regularly. Therefore some of the instruction, specifications and pictures in this documentation may differ slightly from your particular situation. All items described in this guide for illustration purposes only and may not apply to particular situation. No legal right or entitlements may be obtained from the description made in this manual.

Disposal of the Old Device



This symbol indicates that the relevant electrical product or battery should not be disposed of as general household waste in Europe. To ensure the correct waste treatment of the product and battery, please dispose them in accordance to any applicable local laws of requirement for disposal of electrical equipment or batteries. In so doing, you will help to conserve natural resources and improve standards of environmental protection in treatment and disposal of electrical waste (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive).

Service

For more information and helpdesk support, please visit www.lenco.com
Lenco Benelux BV, Thermiekstraat 1a, 6361 HB Nuth, The Netherlands.

LET OP:

Gebruik van bedieningen of afstellingen of uitvoer van procedures anders dan gespecificeerd in deze documentatie kan leiden tot blootstelling aan schadelijke straling.

Dit apparaat dient uitsluitend te worden aangepast of gerepareerd door gekwalificeerd onderhoudspersoneel.

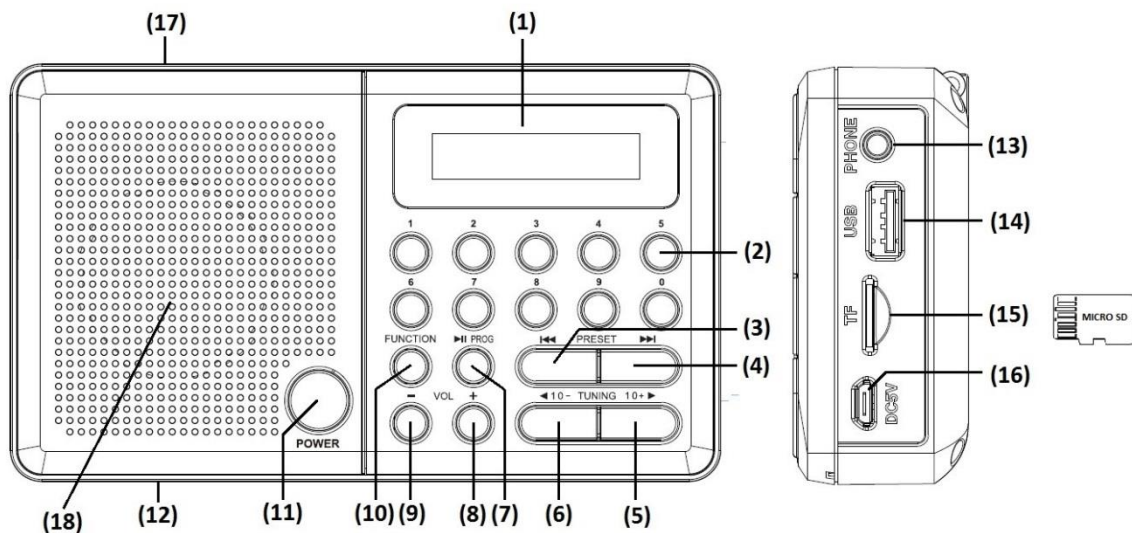
VOORZORGSMAATREGELEN VOOR GEBRUIK**ONTHOUD DE VOLGENDE INSTRUCTIES:**

1. Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water.
2. Reinig het uitsluitend met een licht vochtige doek.
3. Bedek of blokkeer de ventilatie-openingen niet. Wanneer u het apparaat op een schap plaatst, dient u 5 cm (2") vrije ruimte rondom het gehele apparaat te behouden.
4. Installeer het product volgens de meegeleverde gebruikershandleiding.
5. Nooit op de stroomadapter stappen of deze indrukken. Wees voornamelijk voorzichtig in de buurt van de stekkers en het punt waar de kabel uit het apparaat komt. Plaats geen zware voorwerpen op de stroomadapter, om beschadiging ervan te voorkomen. Houd het gehele apparaat buiten bereik van kinderen! Wanneer kinderen met de voedingskabel spelen, kunnen zij ernstig letsel oplopen.
6. Haal de stekker uit het stopcontact tijdens onweer of wanneer u deze langere tijd niet gebruikt.
7. Houd het apparaat uit de buurt van hittebronnen, zoals radiateurs, verwarmingen, kachels, kaarsen en andere hittegenererende producten.
8. Gebruik dit apparaat niet in de buurt van krachtige magnetische velden.
9. Elektrostatische ontlading kan normaal gebruik van dit apparaat verstoren. U hoeft het apparaat in dit geval slechts te resetten en opnieuw op te starten volgens de gebruikershandleiding. Wees voorzichtig tijdens bestandsoverdracht en doe dat in een omgeving zonder statische verstoringen.
10. Waarschuwing! Steek nooit een voorwerp via de ventilatie- of andere openingen in het product. Er is hoogspanning in het product aanwezig en als u er een object insteekt, kan dat een elektrische schok veroorzaken en/of kortsluiting in de interne onderdelen. Mors om dezelfde reden geen water of vloeistof op het product.
11. Gebruik het toestel niet in vochtige ruimtes, zoals badkamers, stomende keukens of in de buurt van zwembaden.
12. Gebruik dit apparaat niet wanneer condensatie kan optreden.
13. Alhoewel dit apparaat met grote zorg gefabriceerd en verschillende keren geïnspecteerd is voordat het de fabriek verlaat, is het nog steeds mogelijk dat er problemen optreden, zoals met alle elektrische apparaten. Als u rook, een overmatige hitteontwikkeling of enig ander onverwacht verschijnsel opmerkt, moet u onmiddellijk de stekker van het netsnoer uit het stopcontact halen.
14. Dit apparaat moet te allen tijde goed worden geventileerd!
15. Dit apparaat moet aangedreven worden door een voedingsbron, zoals aangegeven op het specificatieplaatje. Als u twijfelt over het type voeding dat gebruikt wordt in uw huis, raadpleeg dan a.u.b. uw dealer of plaatselijk energiebedrijf.
16. Het stopcontact moet in de buurt van de apparatuur zijn geïnstalleerd en eenvoudig te bereiken zijn.
17. Overbelast stopcontacten of verlengsnoeren niet. Overbelasting kan brand of een elektrische schok veroorzaken.
18. Apparaten met een Klasse 1 structuur dienen te worden aangesloten op een stopcontact met een beschermende aardverbinding.
19. Apparaten met een Klasse 2 structuur vereisen geen aardverbinding.
20. Houd ze uit de buurt van knaagdieren. Knaagdieren knauwen graag aan voedingskabels.
21. Houd altijd de stekker vast wanneer u deze uit het stopcontact trekt. Trek nooit aan de voedingskabel. Dit kan tot een kortsluiting leiden.

22. Vermijd om het toestel te plaatsen op een ondergrond die blootgesteld kan worden aan trillingen of schokken.
23. Om het apparaat tijdens onweer te beschermen, haalt u de netvoedingadapter uit het stopcontact.
24. Wanneer het apparaat voor een lange periode niet in gebruik is, haalt u de netvoedingadapter om veiligheidsredenen uit het stopcontact.
25. Gebruik een zacht, droog doekje om het apparaat te reinigen. Gebruik geen oplosmiddelen of op benzine gebaseerde vloeistoffen. U kunt een vochtig doekje met verdund schoonmaakmiddel gebruiken om hardnekkige vlekken te verwijderen.
26. De leverancier is niet verantwoordelijk voor schade of verloren gegevens veroorzaakt door storing, misbruik, modificatie van het apparaat of batterijvervanging.
27. Onderbreek nooit de verbinding wanneer het apparaat formateert of bestanden overdraagt. De gegevens kunnen anders corrupt of verloren raken.
28. De USB-geheugenstick dient direct in het apparaat te worden gestoken. Gebruik geen USB-verlengkabel, omdat die kan leiden tot storingen met foutieve gegevens als gevolg.
29. Het apparaat mag niet worden blootgesteld aan druppels of spatten en zorg ervoor dat er geen met vloeistof gevulde voorwerpen, zoals vazen, op of nabij het apparaat zijn geplaatst.
30. Om de verbinding met de stroomaansluiting volledig te verbreken, moet de stekker van het apparaat uit het stopcontact worden gehaald, omdat de stekker van het apparaat de hoofdschakelaar is.
31. De stekker van het apparaat mag niet worden belemmerd en moet tijdens gebruik eenvoudig toegankelijk worden gehouden.
32. Batterijen mogen niet aan overmatige hitte, zoals zonlicht, open vuur e.d. worden blootgesteld.
33. Een afstand van minimaal 10 cm rondom het apparaat is nodig voor voldoende ventilatie.
34. De ventilatie mag niet worden gehinderd door het bedekken van de ventilatieopeningen met voorwerpen zoals kranten, tafelkleden, gordijnen etc.
35. Plaats geen bronnen met een open vlam, zoals brandende kaarsen, op het apparaat.
36. Aandacht voor het milieu is nodig bij het verwijderen van de batterijen.
37. Het apparaat kan alleen worden gebruikt in gematigde klimaten. Extreem koude of warme omgevingen moeten worden vermeden.
38. Het nominale specificatielabel is te vinden op het paneel aan de onderkant van het apparaat.
39. Dit apparaat is niet bestemd voor gebruik door mensen (inclusief kinderen) met fysieke, zintuiglijke of geestelijke gebreken of gebrek aan kennis en ervaring, tenzij zij onder toezicht staan of instructies hebben over het juiste gebruik van het apparaat hebben gekregen van de persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
40. Dit product is alleen voor huishoudelijk gebruik bedoeld en niet voor commercieel of industrieel gebruik.
41. Verzeker u ervan dat het apparaat in een stabiele positie staat opgesteld. Schade, veroorzaakt door het gebruik van dit product in een onstabiele positie, of door het niet naleven van waarschuwingen of voorzorgsmaatregelen genoemd in deze handleiding, valt niet onder de garantie.
42. Verwijder nooit de behuizing van dit apparaat.
43. Plaats dit apparaat nooit op andere elektrische apparatuur.
44. Dit product niet gebruiken of opslaan op plaatsen waar het wordt blootgesteld aan direct zonlicht, hitte, buitensporig veel stof of trillingen.
45. Reinig dit product niet met water of andere vloeistoffen.
46. Bedek of blokkeer de gleuven en de gaten in het product niet.
47. Stop geen vreemde voorwerpen in de gleuven of gaten van het product.
48. Geef kinderen geen gelegenheid in aanraking met plastic zakken te komen.
49. Controleer of de spanning op het specificatieplaatje van uw apparaat overeenkomt met het lichtnet in uw huis (specificatieplaatje is te vinden op de achterzijde van het apparaat).

50. Zorg ervoor dat niemand op de voedingskabel kan gaan staan of dat de kabel kan worden ingedrukt, voornamelijk bij stekkers, stopcontacten en het punt waar kabels uit het apparaat komen.
51. Gebruik uitsluitend uitbreidingen/accessoires gespecificeerd door de fabrikant.
52. Laat alle reparaties over aan gekwalificeerd onderhoudspersoneel. Onderhoud is vereist als het toestel hoe dan ook is beschadigd, zoals bijvoorbeeld het netsnoer of de stekker, wanneer er vloeistof of een voorwerp in het apparaat is terechtgekomen, wanneer het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht, als het niet normaal werkt of is gevallen.
53. Gebruik nooit een beschadigde voedingskabel of stekker of een los stopcontact. Dit vormt namelijk een risico op brand of elektrische schokken.

Waarschuwing: Langdurige blootstelling aan luid geluid van persoonlijke muziekspekers kan leiden tot tijdelijke of permanente gehoorbeschadiging.



LOCATIE VAN DE BEDIENINGSELEMENTEN

1. SCHERM
2. NUMERIEKE TOETSEN
3. VORIGE/VOORKEUZEZENDER -
4. VOLGENDE/VOORKEUZEZENDER +
5. AFSTEMMING 10+
6. AFSTEMMING 10-
7. PROGRAMMA/AFSPELEN/PAUZEREN
8. VOLUME +
9. VOLUME -
10. FUNCTIE (MP3/RADIO)
11. AAN/UIT
12. DEKSEL BATTERIJVAK (AAN DE ACHTERZIJDE)
13. KOPTELEFOONAANSLUITING
14. USB-STEKKER
15. MICRO SD-KAARTSLEUF; ZIE RICHTING
16. DC 5 V-IN; MICRO-USBAANSLUITING
17. FM-ANTENNE
18. LUIDSPREKER

GEBRUIKSAANWIJZING

Batterijvoeding

Open het batterijcompartiment en plaats er zoals aangegeven één oplaadbare batterij in van het type Li-ion 3,7 V

Batterij opladen

Sluit het apparaat aan door de USB-kabel in DC 5V-IN-aansluiting te steken en het andere uiteinde in de USB-interface of USB-lader te steken. De oplaadtijd is ongeveer 2 uur. De batterij-indicator knippert tijdens het opladen.

Sluit de verbindingkabel aan op de DC-aansluiting om een 5 V-AC/DC-adapter te gebruiken voor extern DC opladen. AC-adapter niet meegeleverd. Laad de batterij niet langer dan 24 uur op met de AC/DC-adapter.

BELANGRIJK

Als het apparaat langere tijd niet werd gebruikt, kan de oplaadbare batterij volledig ontladen zijn en zich in een “slaaptoestand” bevinden. Dit is typisch voor alle oplaadbare batterijen. Het is aanbevolen wanneer u de batterij voor het eerst oplaadt (of ze doet ontwaken) deze gedurende minstens 5 uur, maar niet langer dan 24 uur op te laden.

Radio

1. Druk op **AAN/UIT** om de radio in te schakelen.
2. Op het scherm verschijnt informatie over de radiozender in de radiomodus.
3. Selecteer de gewenste zender met behulp van **AFSTEMMING 10 +** of **AFSTEMMING 10-**
4. Pas het geluid aan met **VOLUME+** of **VOLUME-**.
5. Druk eenmaal op **AAN/UIT** om de radio uit te schakelen.

Afstemmen

Handmatig afstemmen

Druk eenmaal of vaker kort op **AFSTEMMING 10+** of **AFSTEMMING 10-** totdat u de juiste frequentie hebt gevonden.

Automatische afstemming

1. Houd de knoppen **AFSTEMMING 10+** of **AFSTEMMING 10-** ingedrukt totdat de frequentie op het scherm begint te lopen.
2. Wanneer een zender met voldoende signaalsterkte wordt gevonden, stopt de afstemming. U kunt de automatische afstemming ook stoppen door nogmaals op **AFSTEMMING 10+** of **AFSTEMMING 10-** te drukken.

Voorkeuzezenders

U kunt tot 50 frequenties van radiozenders in het geheugen programmeren. Een opgeslagen frequentie kan worden gewist uit het geheugen door een andere frequentie op dezelfde plaats op te slaan.

Automatische voorinstelling

1. Houd de knop **PROGRAMMA** ingedrukt totdat de frequentie op het scherm begint te lopen.

Handmatige voorinstelling

1. Stem af op de gewenste radiozender (zie **AFSTEMMEN**).
2. Druk eenmaal op **PROGRAMMA** om naar de programmeermodus te gaan.
3. Druk op **VOORKEUZEZENDER +** of **VOORKEUZEZENDER -** om de gewenste geheugenlocatie te selecteren.
4. Druk nogmaals op **PROGRAMMA** om de geselecteerde zender te bevestigen.
5. Als u naar een voorkeuzezender wilt luisteren:
 - druk op **VOORKEUZEZENDER +** of **VOORKEUZEZENDER -** om de gewenste zender te selecteren.

Radiozender ingeven

Druk op de numerieke toetsen om de frequentie van de radiozender direct in te geven. Het apparaat schakelt onmiddellijk over naar de ingevoerde radiozender.

De ontvangst verbeteren:

Trek de antenne uit. U kunt de FM-ontvangst verbeteren door de antenne te verdraaien, de lengte te verminderen als het FM-signaal te sterk is (heel dicht bij een zender).

AFSPELEN VAN EEN USB-, MICRO-SD-KAART

Het systeem kan alle mp3-bestanden decoderen en afspelen die zijn opgeslagen in de geheugenmedia aangesloten met een USB-aansluiting, Micro-SD-kaart.

1. Druk eenmaal op **FUNCTIE** om naar MP3-modus te gaan.
2. Voordat u de USB-media op het apparaat aansluit, zorg ervoor dat de poort zich in de juiste richting bevindt en kan worden aangesloten. Of plaats er de Micro-SD-kaart in zonder deze te verbuigen.
3. Het systeem zal automatisch beginnen met het lezen van de MP3-bestanden in de USB-opslagmedia, Micro-SD-kaart.
4. Druk op de knoppen **VOLGENDE/VORIGE/AFSPELEN** voor de functies volgende/vorige/afspelen.
5. Druk op de numerieke toetsen om de gewenste soundtrack direct in te geven.

Als de USB-opslagmedia of de Micro-SD-kaart verkeerd of ondersteboven worden aangesloten, kunnen het apparaat of het USB-opslagmedium of de Micro-SD-kaart beschadigd raken. Een vergrendelde SD kaart kan niet worden gedetecteerd of afgespeeld.

SPECIFICATIES

Uitgangsvermogen:	1 W RMS
Ingangsvermogen:	DC 5V
Oplaadbare Batterij:	DC Li-io, 3,7 V 400 mAh

Garantie

Lenco biedt service en garantie aan overeenkomstig met de Europese wetgeving. Dit houdt in dat u, in het geval van reparaties (zowel tijdens als na de garantieperiode), uw lokale handelaar moet contacteren.

Belangrijke opmerking: Het is niet mogelijk om producten die moeten worden gerepareerd rechtstreeks naar Lenco te sturen.

Belangrijke opmerking: De garantie verloopt als een onofficieel servicecenter het apparaat op wat voor manier dan ook heeft geopend, of er toegang toe heeft gekregen.

Het apparaat is niet geschikt voor professioneel gebruik. In het geval van professioneel gebruik worden alle garantieverplichtingen van de fabrikant nietig verklaard.

Disclaimer

Er worden regelmatig updates in de firmware en/of hardwarecomponenten gemaakt. Daardoor kunnen gedeelten van de instructie, de specificaties en afbeeldingen in deze documentatie enigszins verschillen van uw eigen situatie. Alle onderwerpen die staan beschreven in deze handleiding zijn bedoeld als illustratie en zijn niet van toepassing op specifieke situaties. Aan de beschrijving in dit document kunnen geen rechten worden ontleend.

Afvoer van het oude apparaat



Dit symbool geeft aan dat het betreffende elektrische product of de accu/batterij niet mag worden verwijderd als algemeen huishoudelijk afval in Europa. Zorg voor een juiste afvalverwerking door het product en de accu/batterij in overeenstemming met alle van toepassing zijnde lokale wetten voor het verwijderen van elektrische apparatuur of accu's/batterijen te verwijderen. Als u dit doet, helpt u de natuurlijke hulpbronnen te behouden en de standaard van milieubescherming te verbeteren bij de behandeling en verwijdering van elektrisch afval (Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur).

Service

Bezoek voor meer informatie en helpdeskondersteuning www.lenco.com

Lenco Benelux BV, Thermiekstraat 1a, 6361 HB, Nuth, Nederland.

ACHTUNG:

Die zweckentfremdete Bedienung, Benutzung oder Einstellung der Prozeduren kann zu gefährlichen Unfällen durch Strahlen führen.

Dieses Gerät darf außer von qualifizierten Fachleuten von niemand anderem repariert oder eingestellt werden.

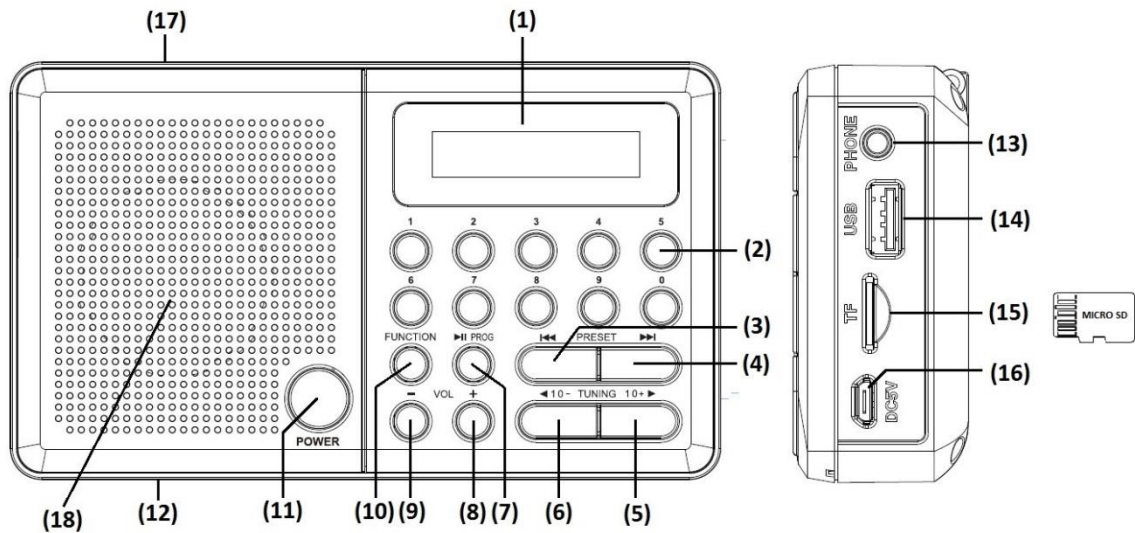
VORSICHTSMASSNAHMEN VOR DER BENUTZUNG**BEFOLGEN SIE IMMER FOLGENDE ANWEISUNGEN:**

1. Benutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
2. Benutzen Sie zur Reinigung ein nur leicht befeuchtetes Tuch.
3. Blockieren Sie keine Lüftungsöffnungen. Wenn Sie das Gerät auf ein Regal stellen, lassen Sie um das gesamte Gerät 5 cm (2") freien Platz.
4. Stellen Sie das Gerät entsprechend den Anweisungen der mitgelieferten Bedienungsanleitung auf.
5. Treten Sie nicht auf das Netzteil und klemmen Sie es auch nicht ein. Seien Sie im näheren Bereich des Steckers und der Herausführungen des Kabels besonders vorsichtig. Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Netzteil, weil es dadurch beschädigt werden könnte. Halten Sie das gesamte Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern! Durch Spielen mit dem Netzkabel können sie sich ernsthafte Verletzungen zuziehen.
6. Trennen Sie das Gerät während eines Gewitters oder bei längerer Nichtbenutzung vom Netz.
7. Halten Sie das Gerät von Hitzequellen wie Radiatoren, Heizern, Öfen, Kerzen oder anderen hitzeerzeugenden Gegenständen fern.
8. Meiden Sie bei der Nutzung des Produkts die Nähe starker Magnetfelder.
9. Elektrostatische Entladungen können die normale Verwendung von diesem Gerät stören. Sollte dies geschehen, führen Sie einfach einen Reset aus und starten Sie dann das Gerät entsprechend den Anweisungen dieser Bedienungsanleitung neu. Gehen Sie besonders bei Datenübertragungen mit dem Gerät vorsichtig um und führen Sie diese nur in einer antielektrostatischen Umgebung aus.
10. Warnung! Niemals Gegenstände durch die Lüftungsschlitze oder Öffnungen in das Gerät stecken. Im Gerät sind hohe Spannungen vorhanden und das Einführen von Gegenständen kann zu Stromschlag bzw. zu Kurzschlüssen der internen Teile führen. Aus dem gleichen Grund kein Wasser oder Flüssigkeiten in das Gerät geben.
11. Benutzen Sie das Gerät nicht in nasser oder feuchter Umgebung wie Bad, Dampfküche oder in der Nähe von Schwimmbädern.
12. Benutzen Sie das Gerät nicht bei Kondensationsgefahr.
13. Obwohl dieses Gerät unter größter Sorgfalt und vor Auslieferung mehrmals überprüft wurde, können trotzdem wie bei jedem anderen elektrischen Gerät auch Probleme auftauchen. Trennen Sie das Gerät im Falle einer Rauchentwicklung, starker Hitzeentwicklung oder jeden anderen unnatürlichen Erscheinung sofort vom Netz.
14. Das Gerät muss immer gut belüftet sein!
15. Dieses Gerät ist durch eine Stromquelle wie auf dem Typenschild angegeben zu betreiben. Halten Sie bei Unsicherheiten über die Art Ihrer Stromversorgung in Ihrer Wohnung Rücksprache mit Ihrem Händler oder Ihrer Stromzuliefererfirma.
16. Die Wandsteckdose muss sich in der Nähe des Geräts befinden und einfach zu erreichen sein.
17. Steckdosen und Verlängerungsleitungen nicht überlasten. Eine Überlastung kann zu Brandgefahr bzw. Stromschlägen führen.
18. Geräte der Schutzklasse 1 sind an eine Netzsteckdose mit Schutzleiter anzuschließen.
19. Geräte der Schutzklasse 2 benötigen keinen Schutzleiteranschluss.
20. Halten Sie Nagetiere vom Gerät fern. Nagetiere lieben es, am Netzkabel zu nagen.
21. Halten Sie den Netzstecker in der Hand, wenn Sie ihn aus der Netzsteckdose ziehen. Ziehen Sie ihn nicht durch Zerren am Kabel heraus. Das kann zu einem Kurzschluss führen.

22. Vermeiden Sie es, das Gerät auf Oberflächen aufzustellen, die zu Schwingungen oder Stoß neigen.
23. Trennen Sie bei Gewitter den Netzadapter vom Stromnetz, um das Gerät zu schützen.
24. Wenn das Gerät für längere Zeit nicht verwendet wird, sollte die Stromversorgung aus Sicherheitsgründen unterbrochen werden.
25. Benutzen Sie zur Reinigung ein nur leicht befeuchtetes Tuch. Benutzen Sie niemals Lösungsmittel oder Flüssigkeiten auf Ölbasis. Benutzen Sie zum Entfernen hartnäckiger Flecken ein feuchtes Tuch mit mildem Reinigungsmittel.
26. Der Hersteller haftet nicht für Schäden oder Verluste durch Fehlfunktion, Zweckentfremdung oder Modifikation des Geräts oder durch Wechseln der Batterien.
27. Unterbrechen Sie die Verbindung nicht während einer Formatierung oder einer Datenübertragung. Bei Unterbrechung drohen Datenverlust und Datenbeschädigung.
28. USB-Sticks sind direkt mit dem Gerät zu verbinden. Verwenden Sie kein USB-Verlängerungskabel, weil die erhöhte Störungsanfälligkeit zu Datenverlust führen könnte.
29. Das Gerät darf weder Tropf- noch Spritzwasser ausgesetzt werden und es dürfen keine mit Flüssigkeit gefüllten Behälter wie z.B. Vasen auf das Gerät oder in der Nähe des Gerätes gestellt werden.
30. Um das Gerät vollständig vom Netz zu trennen, muss der Netzstecker des Gerätes vom Stromnetz getrennt werden, wobei die zu trennende Einheit den Netzstecker des Gerätes bezeichnet.
31. Der Netzstecker darf nicht blockiert werden und muss während des bestimmungsgemäßen Gebrauchs immer leicht erreichbar sein.
32. Die Batterie darf keiner extremen Hitze wie z.B. Sonnenschein, Feuer o.ä. ausgesetzt werden.
33. Für eine ausreichende Kühlung des Geräts ist um dieses herum mindestens ein Freiraum von 10 cm zu lassen.
34. Die Ventilation darf nicht durch Abdecken der Ventilationsöffnungen durch Gegenstände wie Zeitungen, Tischdecken, Gardinen o.ä. behindert werden.
35. Stellen Sie kein offenes Feuer wie z.B. angezündete Kerzen auf das Gerät.
36. Bei der Batterieentsorgung sind die Entsorgungsvorschriften einzuhalten.
37. Das Gerät kann nur bei moderaten Temperaturen verwendet werden. Eine Nutzung in extrem kalten oder heißen Umgebungen sollte vermieden werden.
38. Das Typenschild befindet sich an der Unterseite des Geräts.
39. Dieses Gerät ist nicht zur Benutzung durch Personen (auch Kinder) mit physischen, sensorischen oder mentalen Beeinträchtigungen oder ohne ausreichender Erfahrung vorgesehen, es sei denn, sie werden durch eine verantwortliche Person beaufsichtigt oder wurden in die ordnungsgemäße Bedienung des Gerätes durch eine für ihre Sicherheit verantwortlichen Person eingewiesen.
40. Dieses Produkt ist nur für den Hausgebrauch und nicht für gewerbliche oder industrielle Zwecke bestimmt.
41. Stellen Sie sicher, dass das Gerät in einer stabilen Position aufgestellt ist. Schäden, die durch Verwendung dieses Produkts in einer instabilen Position oder durch Nichtbeachtung der anderen in diesem Handbuch enthaltener Warnungen und Vorwarnung entstehen, werden nicht durch die Garantie abgedeckt.
42. Entfernen Sie niemals das Gehäuse dieses Geräts.
43. Stellen Sie dieses Gerät niemals auf andere elektrische Geräte.
44. Verwenden oder bewahren Sie dieses Produkt nicht an Orten auf, in denen es direkter Sonneneinstrahlung, Hitze, übermäßigem Staub oder Vibration ausgesetzt ist.
45. Reinigen Sie dieses Produkt nicht mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
46. Blockieren Sie nicht die Schlitze und Öffnungen in dieses Produkts.
47. Schieben Sie keine Fremdkörper in die Schlitze und Öffnungen in dieses Produkts.
48. Ermöglichen Sie Kindern nicht den Zugriff auf Plastiktüten.

49. Vergewissern Sie sich, dass die Spannungsangaben auf dem Typenschild des Geräts mit der Spannungsversorgung in Ihrem Haushalt übereinstimmen (Das Typenschild befindet sich an der Rückseite des Geräts).
50. Verhindern Sie, dass das Netzkabel eingequetscht oder darauf getreten wird, insbesondere an den Steckern, Steckdosen und der Stelle, an der das Kabel aus dem Gerät austritt.
51. Benutzen Sie nur vom Hersteller empfohlene Erweiterungen/Zubehörteile.
52. Sprechen Sie alle Eingriffe mit qualifiziertem Fachpersonal ab. Eingriffe werden notwendig, wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde, beispielsweise am Netzkabel oder am Netzstecker oder wenn Flüssigkeit in das Gerät gelangt ist bzw. Gegenstände in das Gerät gefallen sind, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, es heruntergefallen ist oder nicht ordnungsgemäß funktioniert.
53. Verwenden Sie weder ein beschädigtes Netzkabel noch einen beschädigten Stecker oder eine lockere Steckdose. Es besteht Brand- und Stromschlaggefahr.

Warnung: Längeres Hören lauter Töne aus einem Musikgerät kann zum zeitweiligen oder permanenten Hörverlust führen.



Lage der Bedienelemente

1. ANZEIGE
2. ZIFFERTASTEN:
3. ZURÜCK/SPEICHERPLATZ-
4. VOR/SPEICHERPLATZ+
5. ABSTIMMEN 10+
6. ABSTIMMEN 10-
7. PROGRAMM/WIEDERGABE/PAUSE
8. LAUTSTÄRKE +
9. LAUTSTÄRKE -
10. FUNKTION (MP3/RADIO)
11. EIN-/AUSSCHALTEN
12. BATTERIEFACHDECKEL (RÜCKSEITE)
13. KOPFHÖRERBUCHSE
14. USB-PORT
15. microSD-KARTENSLOT; SIEHE EINSCHUBRICHTUNG
16. EINGANGSBUCHSE 5 V DC; MICRO-USB-PORT
17. UKW-ANTENNE
18. LAUTSPRECHER

BEDIENUNGSANLEITUNG

Batteriespeisung

Öffnen Sie das Batteriefach und legen Sie wie im Batteriefach gezeigt eine wiederaufladbare Li-Ion-Batterie mit 3,7 V ein.

Laden der Batterie

Verbinden Sie das Gerät mit einer Stromversorgung, indem Sie ein USB-Kabel in die Eingangsbuchse DC5V und das andere Ende des Kabels in einen USB-Port des PCs oder eines USB-Ladegeräts stecken. Die Ladezeit beträgt ca. 2 Stunden. Die Lade-LED blinkt, solange die Batterie aufgeladen wird.

Stecken Sie das Gleichstromkabel eines externen 5-V-Netzteils für das Laden in die DC-Buchse. Das Netzteil ist nicht Teil des Lieferumfangs. Laden Sie die Batterie über ein Netzteil nicht länger als 24 Stunden.

WICHTIG

Wenn das Gerät für längere Zeit nicht verwendet wurde, dann kann es vorkommen, dass sich die Batterie komplett entladen hat und nun im „Schlafmodus“ befindet. Das ist ein typisches Verhalten aller wiederaufladbaren Batterien. Um die Batterie das erste Mal aufzuladen (zum Aufwecken), empfehlen wir die Batterie länger als 5 Stunden, jedoch weniger als 24 Stunden aufzuladen.

Radio

1. Drücken Sie **POWER**, um das Radio einzuschalten.
2. Im Radiomodus werden auf dem Display Details über den Radiosender angezeigt.
3. Wählen Sie Ihren Radiosender über **TUNING 10+** oder **TUNING 10-** aus.
4. Stellen Sie den Lautstärkepegel über **VOLUME+** oder **VOLUME-** ein.
5. Drücken Sie **POWER** erneut, um das Radio auszuschalten.

Abstimmen

Manuelle Abstimmung

Drücken Sie ein- oder mehrmals **TUNING 10+** oder **TUNING 10-**, bis Sie die richtige Frequenz gefunden haben.

Automatische Abstimmung

1. Halten Sie **TUNING 10+** oder **TUNING 10-** solange gedrückt, bis sich die angezeigte Frequenz zu ändern beginnt.
2. Wenn ein Radiosender mit ausreichender Signalstärke gefunden wurde, stoppt die Abstimmung automatisch. Durch erneutes Drücken von **TUNING 10+** oder **TUNING 10-** können Sie die automatische Abstimmung auch manuell anhalten.

Radio-Speicherplätze

Sie können die Frequenzen von bis zu 50 Radiosendern im Speicher abspeichern. Eine gespeicherte Frequenz kann aus dem Speicher gelöscht werden, indem Sie mit einer anderen Frequenz überschrieben wird.

Automatisches abspeichern

1. Halten Sie **PROGRAM** solange gedrückt, bis sich die angezeigte Frequenz zu ändern beginnt.

Manuelles abspeichern

1. Stellen Sie Ihren gewünschten Radiosender ein (siehe **ABSTIMMEN**).
2. Drücken Sie einmal **PROGRAM**, um in den Programmiermodus zu wechseln.
3. Drücken Sie **PRESET+** oder **PRESET-**, um den gewünschten Speicherplatz auszuwählen.
4. Drücken Sie noch einmal **PROGRAM**, um die Auswahl zu bestätigen.
5. Um einen gespeicherten Radiosender anzuhören:
 - Drücken Sie für die Auswahl des gewünschten Radiosenders **PRESET+** oder **PRESET-**.

Eingabe eines Radiosenders

Geben Sie die Frequenz des Radiosenders über die Zifferntasten direkt ein. Das Gerät wird umgehend den eingestellten Radiosender abstimmen.

Um den Empfang zu verbessern:

Ziehen Sie die Teleskopantenne heraus. Um den UKW-Empfang zu verbessern, können Sie die Antenne neigen oder drehen. Sollte das UKW-Signal zu stark sein (sehr nahe am Sender), dann verkürzen Sie die Länge der Antenne.

USB- und microSD-Speicherkartenwiedergabe

Es können alle MP3-Dateien decodiert und wiedergegeben werden, die sich auf einem Speichermedium befinden, das entweder über USB verbunden wurde oder sich im Kartenslot befindet.

1. Drücken Sie einmal **FUNCTION**, um in den MP3-Modus zu wechseln.
2. Achten Sie darauf, dass der USB-Stecker richtigerum in den Port gesteckt wurde, bevor Sie das USB-Medium anschließen. Und achten Sie im Falle einer microSD-Karte darauf, dass diese gerade und ohne zu verbiegen eingeschoben wird.
3. Das System beginnt automatisch mit dem Einlesen der MP3-Dateien auf dem USB-Speichermedium bzw. der microSD-Karte.
4. Drücken Sie für die Funktionen Vor/Zurück/Wiedergabe die Tasten **NEXT/PREVIOUS/PLAY**.
5. Geben Sie die Titelnummer der Datei über die Zifferntasten direkt ein.

Ein falsch angeschlossener USB-Stecker eines USB-Speichermediums oder eine mit der Oberseite nach unten eingelegte microSD-Karte kann das Gerät, das Speichermedium oder die microSD-Karte beschädigen. Eine schreibgeschützte microSD-Karte kann nicht erkannt oder wiedergegeben werden.

TECHNISCHE DATEN

Leistung:	1 W (RMS)
Eingangsspannung:	5 V DC
Wiederaufladbare Batterie	Li-Ion mit 3,7 V DC/400 mAh

Garantie

Lenco bietet Leistungen und Garantien im Einklang mit Europäischem Recht. Im Falle von Reparaturen (sowohl während als auch nach Ablauf der Garantiezeit) sollten Sie deshalb Ihren Einzelhändler kontaktieren.

Wichtiger Hinweis: Es ist nicht möglich, Geräte für Reparaturen direkt an Lenco zu schicken.

Wichtiger Hinweis: Falls dieses Gerät von einem nicht autorisierten Kundendienst geöffnet oder darauf zugegriffen wird, erlischt die Garantie.

Dieses Gerät ist nicht für professionelle Zwecke geeignet. Falls das Gerät für professionelle Zwecke eingesetzt wird, erlöschen alle Garantieverpflichtungen seitens des Herstellers.

Haftungsausschluss

Aktualisierungen der Firmware und/oder Hardware-Komponenten werden regelmäßig durchgeführt. Daher können einige der Anweisungen, Spezifikationen und Abbildungen in dieser Dokumentation von Ihrer individuellen Situation abweichen. Alle in diesem Handbuch beschriebenen Elemente dienen nur zur Illustration und treffen auf Ihre individuelle Situation möglicherweise nicht zu. Aus der in diesem Handbuch getätigten Beschreibung können keine Rechtsansprüche oder Leistungsanforderungen geltend gemacht werden.

Entsorgung des Altgeräts



Dieses Symbol zeigt an, dass das entsprechende Produkt oder dessen Batterie in Europa nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Um die ordnungsgemäße Abfallbehandlung des Produkts und dessen Batterie zu gewährleisten, müssen diese im Einklang mit allen anwendbaren örtlichen Vorschriften zur Entsorgung von Elektrogeräten und Batterien entsorgt werden. Dabei helfen Sie, natürliche Ressourcen zu schonen und Umweltschutzstandards zur Verwertung und Entsorgung von Altgeräten aufrecht zu halten (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive).

Service

Besuchen Sie bitte für weitere Informationen und unseren Kundendienst unsere Homepage www.lenco.com

Lenco Benelux BV, Thermiekstraat 1a, 6361 HB Nuth, The Netherlands.

ATTENTION :

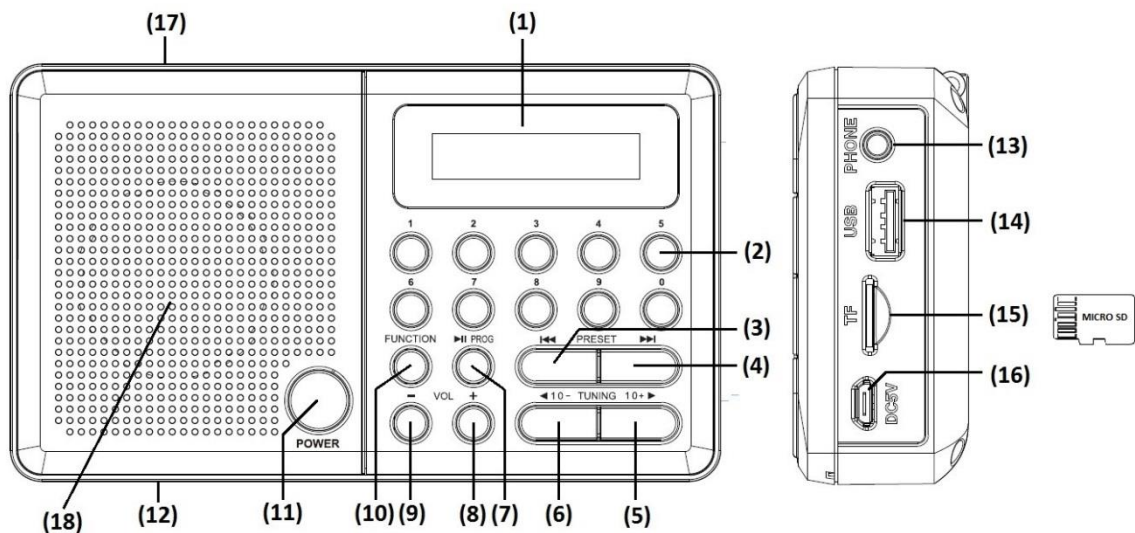
L'utilisation de commandes ou de réglages ou l'exécution de procédures autres que ceux spécifiés dans ce manuel peut entraîner une exposition à des rayonnements dangereux. Cet appareil ne doit pas être réglé ou réparé par quiconque d'autre que du personnel qualifié.

PRÉCAUTIONS AVANT UTILISATION**GARDEZ CES INSTRUCTIONS À L'ESPRIT :**

1. N'utilisez pas cet appareil près de l'eau.
2. Nettoyez-le uniquement avec un chiffon doux légèrement humide.
3. Ne couvrez pas et n'obtenez pas les ouvertures de ventilation. Lorsque vous placez l'appareil sur une étagère, laissez 5 cm (2") d'espace libre tout autour de l'appareil.
4. Installez-le conformément au mode d'emploi fourni.
5. Ne marchez pas sur l'adaptateur secteur ou ne le coincez pas. Faites très attention, en particulier près des fiches et du point de sortie du câble. Ne placez pas d'objets lourds sur l'adaptateur secteur, car ils pourraient l'endommager. Gardez l'appareil hors de portée des enfants ! Ils pourraient se blesser gravement s'ils jouent avec le câble d'alimentation.
6. Débranchez cet appareil pendant les orages ou lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une longue durée.
7. Gardez l'appareil à l'écart des sources de chaleur comme les radiateurs, chauffages, fours, bougies et autres produits générant de la chaleur.
8. Évitez d'utiliser l'appareil à proximité de champs magnétiques puissants.
9. Des décharges électrostatiques peuvent perturber le fonctionnement normal de cet appareil. Quand cela se passe, il suffit de réinitialiser et de redémarrer l'appareil en suivant le manuel d'instructions. Pendant le transfert du fichier, manipulez l'appareil avec précaution et faites-le fonctionner dans un environnement sans électricité statique.
10. Mise en garde ! N'introduisez jamais un objet dans l'appareil par les ouvertures et les fentes de ventilation. Étant donné que des tensions élevées sont présentes à l'intérieur du produit, l'insertion un objet peut entraîner une électrocution et/ou court-circuiter les composants internes. Pour les mêmes raisons, ne versez pas de l'eau ou un liquide sur le produit.
11. Ne l'utilisez pas dans des endroits humides tels qu'une salle de bain, une cuisine pleine de vapeur ou à proximité d'une piscine.
12. N'utilisez pas cet appareil lorsque de la condensation est possible.
13. Bien que ce dispositif soit fabriqué avec le plus grand soin et contrôlé à plusieurs reprises avant de quitter l'usine, il est toujours possible que des problèmes se produisent, comme avec tous les appareils électriques. Si l'appareil émet de la fumée, une accumulation de chaleur excessive ou un phénomène inattendu, débranchez immédiatement la fiche d'alimentation du secteur.
14. Une ventilation suffisante de l'appareil doit être toujours assurée !
15. Cet appareil doit fonctionner avec la source d'alimentation indiquée sur la plaque signalétique. Si vous n'êtes pas sûr du type d'alimentation utilisé chez vous, consultez votre revendeur ou le fournisseur d'électricité local.
16. La prise secteur doit être installée près de l'appareil et doit être facilement accessible.
17. Ne surchargez pas les prises de courant ou les rallonges. Une surcharge peut entraîner un incendie ou une électrocution.
18. Les appareils à la norme de construction de classe 1 doivent être branchés à une prise de courant disposant d'une connexion protectrice à la terre.
19. Les appareils à la norme de construction de classe 2 ne nécessitent pas de connexion à la terre.
20. Tenez-le à l'abri des rongeurs. Les rongeurs adorent mordre les cordons d'alimentation.
21. Tirez toujours sur la fiche pour débrancher le cordon de la prise secteur. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation. Cela pourrait provoquer un court-circuit.
22. Évitez de placer l'appareil sur des surfaces sujettes aux vibrations ou aux chocs.

23. Pour protéger l'appareil en cas d'orage, débranchez le cordon d'alimentation secteur.
24. Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée, débranchez l'adaptateur du secteur pour des raisons de sécurité.
25. Pour nettoyer l'appareil, servez-vous d'un chiffon doux et sec. N'utilisez pas de solvant ni d'autre liquide à base de pétrole. Pour enlever les taches importantes, vous pouvez vous servir d'un chiffon humide imbibé d'une solution de détergent diluée.
26. Le fournisseur n'est pas responsable des dommages ou pertes de données causés par un dysfonctionnement, une utilisation abusive, une modification de l'appareil ou un remplacement des piles.
27. N'interrompez pas la connexion lorsque l'appareil formate ou transfère des fichiers. Sinon, les données pourraient être endommagées ou perdues.
28. La clé USB doit être branchée directement sur l'appareil. N'utilisez pas un câble d'extension USB, car cela peut causer des interférences entraînant des pertes de données.
29. L'appareil ne doit pas être exposé à des écoulements ou des éclaboussures et aucun objet contenant un liquide, tel qu'un vase, ne doit être posé sur ou près de l'appareil.
30. Pour que l'alimentation soit parfaitement déconnectée, la fiche d'alimentation de l'appareil doit être débranchée de la prise secteur.
31. La fiche de l'appareil ne doit pas être obstruée ou doit être facilement accessible pendant l'utilisation.
32. Les batterie ne doit pas être exposée à une chaleur excessive telle que la lumière du soleil, des flammes, etc.
33. Laissez un espace de 10 cm tout autour de l'appareil pour assurer une ventilation suffisante.
34. L'aération ne doit pas être bloquée en obstruant les orifices d'aération avec des objets tels que des journaux, des nappes, des rideaux, etc.
35. Ne posez pas de source de flamme nue, telle qu'une bougie allumée, sur l'appareil.
36. Veuillez considérer les questions environnementales lors de la mise au rebut des piles.
37. L'appareil doit être utilisé uniquement sous des conditions climatiques modérées, évitez un environnement extrêmement froid ou chaud.
38. La plaque signalétique se situe sous l'appareil.
39. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (enfants compris) souffrant de handicaps physiques, sensoriels ou mentaux, ou manquant d'expérience et de connaissances, sauf si elles sont sous surveillance ou ont reçu des instructions sur l'utilisation correcte de l'appareil par la personne qui est responsable de leur sécurité.
40. Cet appareil est réservé à un usage privé, et non pas à un usage commercial ni industriel.
41. Vérifiez que l'appareil est en position stable. La garantie ne couvre pas les dégâts occasionnés par l'utilisation de cet appareil en position instable ou par la non-observation de tout autre avertissement ou précaution contenus dans ce mode d'emploi.
42. Ne retirez jamais le boîtier de l'appareil.
43. Ne placez jamais cet appareil sur un autre appareil électrique.
44. N'utilisez et ne rangez pas ce produit au soleil, à la chaleur, à la poussière ou à des vibrations excessives.
45. N'utilisez pas d'eau ou d'autres liquides pour nettoyer ce produit.
46. Ne bloquez ni ne recouvrez les fentes et orifices de ce produit.
47. N'insérez pas de corps étrangers dans les fentes ni dans les trous du produit.
48. Ne laissez pas les sacs en plastique à la portée des enfants.
49. Vérifiez que la tension figurant sur la plaque signalétique de votre appareil correspond à celle de votre secteur (la plaque signalétique se situe à l'arrière de l'appareil).
50. Protégez le cordon d'alimentation (personne ne doit marcher dessus et il ne doit pas être pincé en particulier au niveau des prises), les prises de courant et le point où les prises sortent de l'appareil.
51. Utilisez uniquement les accessoires recommandés par le fabricant.

52. Confiez l'entretien et les réparations à un personnel qualifié. Une réparation est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé d'une quelconque façon telle qu'un cordon d'alimentation ou une prise endommagés, lorsqu'un liquide a été renversé ou des objets ont été introduits dans l'appareil, lorsque l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, lorsqu'il ne fonctionne pas correctement ou lorsque l'appareil est tombé.
53. N'utilisez pas un cordon ou une fiche d'alimentation endommagé ni une prise desserrée. Vous risqueriez de causer un incendie ou une décharge électrique.
- Une exposition prolongée aux sons puissants des lecteurs personnels de musique peut entraîner une perte temporaire ou permanente de l'ouïe.



EMPLACEMENT DES COMMANDES

1. AFFICHAGE
2. TOUCHES NUMÉRIQUES
3. PRÉCÉDENT/PRESELECTION -
4. SUIVANT/PRESELECTION +
5. SYNTONISATION 10+
6. SYNTONISATION 10-
7. PROGRAMMATION/LECTURE/PAUSE
8. VOLUME +
9. VOLUME -
10. FONCTION (MP3/RADIO)
11. COMMUTATEUR DE MARCHE/ARRÊT
12. PORTE DU COMPARTIMENT DE LA BATTERIE (AU DOS)
13. PRISE DES ÉCOUTEURS
14. CONNECTEUR USB
15. EMBLEMMENT DE CARTE MICRO SD ; VÉRIFIER LE SENS
16. PRISE D'ENTRÉE 5 VCC ; CONNECTEUR MICRO-USB
17. ANTENNE FM
18. HAUT-PARLEUR

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Alimentation par pile

Ouvrez le compartiment de la batterie et insérez une batterie rechargeable Li-ion de 3,7 V dans le compartiment comme indiqué

Batterie en cours de charge

Branchez l'appareil en insérant une extrémité du câble USB dans la prise d'entrée 5 VCC et l'autre dans l'interface USB ou le chargeur USB. Le temps de chargement est d'environ 2 heures. Le témoin de chargement clignote pendant la recharge de la batterie.

Pour utiliser un adaptateur continu/alternatif de 5 V pour la recharge externe à tension continue, branchez le cordon dans la prise CC. L'adaptateur CC n'est pas fourni. Ne rechargez pas la batterie avec l'adaptateur CA/CC pendant plus de 24 heures.

Important

Quand l'appareil n'a pas été utilisé sur une longue période de temps, il se peut que la batterie rechargeable soit complètement déchargée dans un état de « mode sommeil ». Ceci est une caractéristique de toutes les batteries rechargeables. Pour recharger (réveiller) la batterie la première fois, il est recommandé de le faire pendant plus de 5 heures, mais moins de 24 heures.

Radio

1. Appuyez sur **POWER** pour allumer la radio.
2. L'écran affiche les détails des stations radio en mode radio.
3. Sélectionnez votre station en utilisant **TUNING 10+** ou **TUNING 10-**
4. Réglez le son avec **VOLUME+** ou **VOLUME-**.
5. Pour éteindre la radio, appuyez une fois sur **POWER**.

Syntonisation

Syntonisation manuelle

Appuyez brièvement une ou plusieurs fois sur **TUNING 10+** ou **TUNING 10-** jusqu'à ce que la bonne fréquence soit trouvée.

Syntonisation automatique

1. Maintenez enfoncée la touche **TUNING 10+** ou **TUNING 10-** jusqu'à ce que la fréquence affichée commence à défiler.
2. Lorsqu'une station au signal suffisamment fort a été trouvée, la recherche s'arrête ou vous pouvez arrêter la syntonisation automatique en appuyant à nouveau sur **TUNING 10+** ou **TUNING 10-**.

Preselections de la radio

Vous pouvez enregistrer jusqu'à 50 fréquences de radio dans la mémoire. Une fréquence mémorisée peut être effacée de la mémoire en enregistrant une autre fréquence à sa place.

Preselection automatique

1. Maintenez enfoncée la touche **PROGRAM** jusqu'à ce que les fréquences affichées commencent à défiler.

Preselection manuel

1. Syntonisez la station que vous souhaitez (voir **SYNTONISATION**).
2. Appuyez une fois sur **PROGRAM** pour accéder au mode de programmation.
3. Appuyez sur **PRESET +** ou **PRESET -** pour sélectionner l'emplacement de mémoire souhaité.
4. Appuyez de nouveau sur **PROGRAM** pour confirmer la station sélectionnée.
5. Pour écouter une station préréglée :
 - appuyez sur **PRESET +** ou **PRESET -** pour sélectionner la station souhaitée.

Saisie de la station de radio

Appuyez sur les touches numériques pour saisir directement la fréquence de la station de radio. L'appareil syntonise immédiatement la station de radio saisie.

Pour améliorer la réception :

Déployez l'antenne télescopique. Pour améliorer la réception FM, inclinez et tournez l'antenne, réduisez sa longueur si le signal FM est trop fort (proximité d'un émetteur).

Lecture de clé USB ou de carte micro SD

Possibilité de décoder et de lire tous les fichiers MP3 stockés sur un support mémoire via un connecteur USB ou une carte Micro SD.

1. Appuyez une fois sur **FUNCTION** pour passer en mode MP3.
2. Avant de connecter le support USB à l'appareil, assurez-vous que le port est dans la bonne position et qu'il se connecte. Sinon, insérez directement une carte micro SD sans la tordre.
3. Le système commencera automatiquement à lire les fichiers MP3 sur le média de stockage USB ou la carte Micro SD.
4. Appuyez sur les touches **NEXT/PREVIOUS/PLAY** pour les fonctions Suivant/Précédent/Lecture.
5. Appuyez sur touches numériques pour saisir directement l'enchaînement de la piste sonore.

Connecter de manière incorrecte le support de stockage USB, ou mettre la carte Micro SD à l'envers peut endommager l'appareil, le support de stockage USB ou la carte Micro SD. Une carte SD verrouillée ne peut pas être détectée ou lue.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Puissance de sortie :	1W RMS
Puissance d'entrée :	CC 5V
Batterie rechargeable :	Li-ion 3,7VCC 400 mAh

Garantie

Lenco propose un service et une garantie conformément à la législation européenne, ce qui signifie qu'en cas de besoin de réparation (aussi bien pendant et après la période de garantie), vous pouvez contacter votre revendeur le plus proche.

Remarque importante : Il n'est pas possible de renvoyer l'appareil pour réparation directement à Lenco.

Remarque importante : Si l'unité est ouverte ou modifiée de quelque manière que ce soit par un réparateur non agréé, la garantie serait caduque.

Cet appareil ne convient pas à une utilisation professionnelle. En cas d'utilisation professionnelle, les obligations de garantie du fabricant seront annulées.

Clause de non-responsabilité

Des mises à jour du logiciel et/ou des composants informatiques sont régulièrement effectuées. Il se peut donc que certaines instructions, caractéristiques et images présentes dans ce document diffèrent légèrement de votre configuration spécifique. Tous les articles décrits dans ce guide sont fournis uniquement à des fins d'illustration et peuvent ne pas s'appliquer à une configuration spécifique. Aucun droit légal ne peut être obtenu depuis les informations contenues dans ce manuel.

Mise au rebut de l'appareil usagé



Ce symbole indique que le produit électrique concerné ou la batterie ne doivent pas être jetés parmi les autres déchets ménagers en Europe. Pour garantir un traitement correct du déchet de la batterie ou de l'appareil, veuillez les mettre au rebut conformément aux règlements locaux en vigueur relatifs aux appareils électriques et autres batteries. En agissant de la sorte, vous contribuerez à la préservation des ressources naturelles et à l'amélioration des niveaux de protection environnementale concernant le traitement et la destruction des déchets électriques (directive sur les déchets des équipements électriques et électroniques).

Service après-vente

Pour en savoir plus et obtenir de l'assistance, visitez www.lenco.com
Lenco Benelux BV, Thermiekstraat 1a, 6361 HB, Nuth, Pays-Bas.

¡PRECAUCIÓN!

El uso de los controles o ajustes o el funcionamiento de los procedimientos excepto a aquellos especificados aquí pueden provocar una exposición peligrosa a la radiación.

Esta unidad no debe ajustarse o repararse por ninguna persona salvo personal de servicio cualificado.

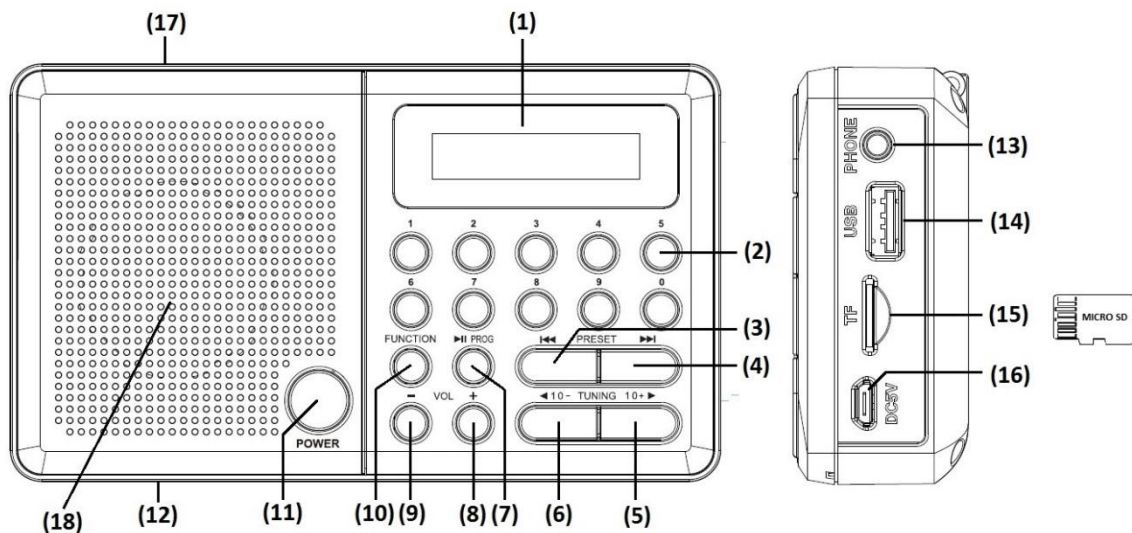
PRECAUCIONES PREVIAS AL USO**TENGA ESTAS INSTRUCCIONES EN MENTE:**

1. No use este dispositivo cerca del agua.
2. Límpielo únicamente con un paño ligeramente humedecido.
3. No cubra o bloquee ninguna apertura de ventilación. Cuando coloque el dispositivo en una estantería, deje 5 cm (2") de espacio libre alrededor de todo el dispositivo.
4. Instálelo conforme al manual de usuario que se adjunta.
5. No pise o pince el adaptador de alimentación. Tenga mucho cuidado, en especial cerca de las tomas y el punto de salida del cable. No coloque objetos pesados en el adaptador de alimentación, ya que pueden dañarlo. ¡Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños! Si juegan con el cable de alimentación, puede sufrir lesiones graves.
6. Desconecte el dispositivo durante tormentas eléctricas o cuando no vaya a usarse durante periodos prolongados de tiempo.
7. Mantenga el dispositivo alejado de fuentes de calor como radiadores, calentadores, hornos, velas u otros productos que generen calor.
8. Evite usar el dispositivo cerca de campos magnéticos fuertes.
9. Una descarga electrostática puede entorpecer el uso normal de este dispositivo. En tal caso, simplemente reinícielo siguiendo el manual de instrucciones. Durante la transmisión de archivos, por favor manéjelo con cuidado opérelo en un entorno libre de electricidad estática.
10. ¡Advertencia! Nunca inserte un objeto en el producto a través de las ventilaciones o aperturas. Alto voltaje fluye a través del producto e insertar un objeto puede provocar una descarga eléctrica y/o un cortocircuito de sus componentes internos. Por el mismo motivo, no derrame agua o líquidos en el producto.
11. No lo utilice en zonas húmedas, como cuartos de baño, cocinas en las que se forme vapor ni cerca de piscinas.
12. No use este dispositivo cuando se pueda producir condensación.
13. Aunque este dispositivo está fabricado con el máximo cuidado y comprobado varias veces antes de salir de fábrica, todavía es posible que se puedan producir problemas, al igual que con todos los aparatos eléctricos. Si observa la aparición de humo, una acumulación excesiva de calor o cualquier otro fenómeno inesperado, deberá desconectar inmediatamente el enchufe de la toma de corriente.
14. ¡El dispositivo debe estar bien ventilado en todo momento!
15. Este dispositivo debe funcionar con una fuente de alimentación que se especifica en la etiqueta de especificaciones. Si no está seguro del tipo de alimentación que se usa en su hogar, consulte con el distribuidor o una compañía eléctrica local.
16. La salida de la toma debe instalarse cerca del equipo y debe ser fácilmente accesible.
17. No sobrecargue las tomas CA o los cables de extensión. La sobrecarga puede provocar un incendio o una descarga eléctrica.
18. Los dispositivos con construcción Clase 1 deben estar conectados a una toma de corriente con una conexión a tierra protegida.
19. Los dispositivos con construcción Clase 2 no requieren una conexión a tierra.
20. Manténgalo alejado de los roedores. Los roedores disfrutan mordiendo cables de alimentación.
21. Sujete siempre el enchufe cuando los extraiga de la toma de corriente. No tire del cable de alimentación. Esto puede provocar un cortocircuito.

22. Evite colocar la unidad sobre superficies sometidas a vibraciones o impactos.
23. Para proteger el dispositivo durante una tormenta eléctrica, desconecte el adaptador de alimentación CA.
24. Cuando no se vaya a usar el dispositivo durante periodos prolongados de tiempo, desconecte el adaptador de alimentación CA por motivos de seguridad.
25. Para limpiar el dispositivo use un paño seco y suave. No utilice líquidos disolventes ni con base de petróleo. Para eliminar manchas difíciles, puede usar un paño húmedo con detergente diluido.
26. El proveedor no asume ninguna responsabilidad por daños o datos perdidos provocados por un funcionamiento incorrecto, uso incorrecto, modificación del dispositivo o sustitución de la batería.
27. No interrumpa la conexión cuando el dispositivo esté formateando o transfiriendo archivos. En caso contrario, los datos se pueden estropear o perder.
28. La memoria USB debe conectarse a la unidad directamente. No utilice cables de extensión USB ya que pueden crear interferencias que causen una pérdida de datos.
29. El aparato no debe exponerse a goteos o salpicaduras y asegúrese de que ningún objeto lleno de líquido, como jarrones, se colocan sobre o cerca del aparato.
30. Para desconectar completamente la entrada de alimentación, el enchufe del aparato deberá desconectarse de la alimentación, ya que el dispositivo de desconexión es el enchufe del aparato.
31. El enchufe de alimentación del aparato no debe estar obstruido o se puede acceder al mismo fácilmente durante su uso previsto.
32. La batería no debe exponerse a un calor excesivo, como la luz solar, fuego o similares.
33. Es necesaria una distancia mínima de 10cm alrededor del aparato para una ventilación suficiente.
34. No debe impedirse la ventilación cubriendo las aperturas con objetos como periódicos, manteles, cortinas, etc.
35. No deben colocarse fuentes de llama, como velas encendidas, sobre este aparato.
36. Se debe prestar atención a los aspectos medioambientales sobre la eliminación de baterías.
37. El aparato solo debe usarse en climas moderados o extremadamente fríos y deben evitarse los entornos calurosos.
38. La placa identificativa está marcada en el panel inferior del aparato.
39. Este aparato no está diseñado para su uso por personas (incluyendo niños) con discapacidades físicas, sensoriales o mentales o con falta de experiencia o conocimientos, salvo que estén bajo la supervisión o hayan recibido formación sobre el uso correcto del dispositivo por parte de una persona responsable de su seguridad.
40. Este producto está destinado únicamente al uso doméstico y no al uso comercial ni al industrial.
41. Asegúrese de que la unidad esté fijada en una posición estable. Los daños provocados por utilizar este producto en una posición inestable o por no seguir cualquier otra advertencia o precaución incluida en este manual de usuario no estarán cubiertos por la garantía.
42. No retire nunca la carcasa de este aparato.
43. Nunca coloque el aparato sobre otro equipo eléctrico.
44. No utilice ni guarde el producto en lugares expuestos a la luz solar directa, a altas temperaturas, a la vibración ni en ambientes excesivamente polvorientos.
45. No limpie el producto con agua ni con otros líquidos.
46. No obstruya ni cubra las ranuras u orificios presentes en el producto.
47. No introduzca objetos extraños en las ranuras u orificios presentes en el producto.
48. Mantenga las bolsas de plástico fuera del alcance de los niños.
49. Compruebe que el voltaje en la placa de características del aparato se corresponde con el suministro eléctrico de su hogar (la placa de características se encuentra en la parte posterior de la unidad).
50. Proteja el cable de alimentación para evitar que lo pisen o aplasten, especialmente en los enchufes, tomas de corriente y el lugar en que sale del aparato.

51. Use únicamente los dispositivos/accesorios especificados por el fabricante.
52. Remita todas las reparaciones al personal cualificado. La reparación es necesaria cuando el aparato presente cualquier tipo de daño, como el cable de alimentación o el enchufe, cuando se haya derramado líquido o hayan caído objetos sobre el aparato, o cuando el aparato se haya visto expuesto a la lluvia o humedad, o no funcione normalmente o se haya caído.
53. No utilice un cable de alimentación o enchufe deteriorado o una toma suelta. Si lo hace, podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.

Advertencia: La exposición prolongada a sonidos fuertes de reproductores personales de música puede provocar pérdida de audición temporal o permanente.



UBICACIÓN DE LOS CONTROLES

1. DISPLAY
2. TECLAS NUMÉRICAS
3. ANTERIOR /PRESINTONÍA -
4. SIGUIENTE/PRESINTONÍA +
5. SINTONIZACIÓN 10+
6. SINTONIZACIÓN 10-
7. PROGRAMA/REPRODUCCIÓN/PAUSA
8. VOLUMEN +
9. VOLUMEN -
10. FUNCIÓN (MP3/RADIO)
11. ALIMENTACIÓN CONECTADA/DESCONECTADA
12. PUERTA DEL COMPARTIMENTO DE LA BATERÍA (EN LA PARTE POSTERIOR)
13. TOMA DE AURICULARES
14. CONECTOR USB
15. RANURA DE TARJETA MICRO SD; VÉASE DIERCCIÓN
16. TOMA DE ENTRADA CC 5V; CONECTOR MICRO USB
17. ANTENA FM
18. ALTAVOZ

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

Alimentación de la batería

Abra el compartimento de la batería e inserte una batería de iones de litio recargable de 3.7V en el compartimento tal y como se indica.

Carga de la batería

Conecte la unidad insertando el cable USB en la toma CC 5V IN, e insertando el otro extremo en la interfaz USB o en el cargador USB. El tiempo de carga es de alrededor de 2 horas. El indicador de carga parpadeará durante la carga de la batería.

Para usar un adaptador de 5V CA/CC para la carga externa CC, conecte el cable de conexión a la toma CC. No se adjunta un adaptador CA. No cargue la batería con el adaptador CA/CC durante más de 24 horas.

IMPORTANTE

Si la unidad no se ha usado durante un periodo prolongado de tiempo, la batería recargable puede estar completamente descargada en condición de “modo retardo”. Estas son las características de una batería recargable. Para recargar por primera vez la batería (despertarla), se recomienda cargarla durante un periodo que supere las 5 horas pero que no exceda de las 24 horas.

Radio

1. Pulse **POWER** para encender la radio.
2. La pantalla muestra los detalles de la emisora de radio durante todo el modo radio.
3. Seleccione la emisora usando **TUNING 10+** o **TUNING 10-**
4. Ajuste el sonido con **VOLUME+** o **VOLUME-**.
5. Para apagar la radio, pulse una vez **POWER** once.

Sintonización

Sintonización manual

Pulse **TUNING 10+** o **TUNING 10-** brevemente, una vez o más hasta que se encuentre la frecuencia correcta.

Sintonización automática

1. Mantenga pulsado **TUNING 10+** o **TUNING 10-** hasta que empiece a funcionar la pantalla de frecuencia.
2. Cuando se encuentre una emisora con la fuerza suficiente, la sintonización se detiene o puede detener la sintonización automática volviendo a pulsar **TUNING 10+** o **TUNING 10-**.

Presintonías de la radio

Puede almacenar las frecuencias de hasta 50 emisoras de radio en la memoria. Se puede eliminar una frecuencia almacenada de la memoria almacenando otra frecuencia en su lugar.

Presintonía automática

1. Mantenga pulsado **PROGRAM** hasta que empiece a funcionar la pantalla de frecuencia.

Presintonización manual

1. Sintoniza la emisora que desee (Véase **SINTONIZACIÓN**).
2. Pulse una vez **PROGRAM** para entrar en el modo de programación.
3. Pulse **PRESET +** o **PRESET -** para seleccionar la ubicación de la memoria que desee.
4. Vuelva a pulsar **PROGRAM** para confirmar la emisora seleccionada.
5. Para escuchar una emisora presintonizada:
 - Pulse **PRESET +** o **PRESET -** para seleccionar la emisora que desee.

Introducir una emisora de radio

Pulse las teclas numéricas para entrar directamente en la frecuencia de la emisora de radio. La unidad sintonizará inmediatamente la emisora de radio introducida.

Para mejorar la recepción:

Extraiga la antena telescópica. Para mejorar la recepción FM incline y gire la antena, reduzca su longitud si la señal FM es demasiado fuerte (muy cerca del transmisor).

REPRODUCCIÓN de USB, tarjeta Micro SD

Es capaz de decodificar y reproducir todos los archivos MP3 que estén almacenados en la memoria del medio con el conector USB o tarjeta Micro SD.

1. Pulse una vez **FUNCTION** para ir al modo MP3.
2. Antes de conectar el medio USB a la unidad, asegúrese de que el Puerto está en la dirección correcta y conéctese. O inserte directamente la tarjeta Micro SD sin doblar.
3. El sistema empezará a leer automáticamente los archivos MP3 del medio de almacenamiento USB, tarjeta Micro SD.
4. Pulse los botones **NEXT/PREVIOUS/PLAY** para las funciones de Sigüientes / Anterior / REPRODUCCIÓN.
5. Pulse las teclas numéricas para entrar directamente en la secuencia de la pista de sonido.

Una conexión incorrecta del medio de almacenamiento USB o colocar la tarjeta Micro SD al revés puede dañar la unidad o el medio de almacenamiento USB o la tarjeta Micro SD. Una tarjeta SD bloqueada no puede detectarse ni reproducirse.

ESPECIFICACIONES

Salida de potencia:	1 W RMS
Alimentación de entrada:	CC 5V
Batería recargable:	Batería de iones de litio CC 3.7V 400mAh

Garantía

Lenco ofrece servicio y garantía en cumplimiento con las leyes de la Unión Europea, lo cual implica que, en caso de que su producto precise ser reparado (tanto durante como después del periodo de garantía), deberá contactar directamente con su distribuidor.

Nota importante: No es posible enviar sus reparaciones directamente a Lenco.

Nota importante: Si la unidad es abierta por un centro de servicio no oficial, la garantía quedará anulada.

Este aparato no es adecuado para el uso profesional. En caso de darle un uso profesional, todas las obligaciones de garantía del fabricante quedarán anuladas.

Exención de responsabilidad

Regularmente se llevan a cabo actualizaciones en el Firmware y en los componentes del hardware. Por esta razón, algunas de las instrucciones, especificaciones e imágenes incluidas en este documento pueden diferir ligeramente respecto a su situación particular. Todos los elementos descritos en esta guía tienen un objetivo de mera ilustración, y pueden no ser de aplicación en su situación particular. No se puede obtener ningún derecho ni derecho legal a partir de la descripción hecha en este manual.

Eliminación del antiguo dispositivo



Este símbolo indica que no deberá deshacerse del producto eléctrico o batería en cuestión junto con los residuos domésticos, en el ámbito de la UE. Para garantizar un tratamiento residual correcto del producto y su batería, por favor, elimínelos cumpliendo con las leyes locales aplicables sobre requisitos para el desecho de equipos eléctricos y baterías. De hacerlo, ayudará a conservar recursos naturales y mejorar los estándares de protección medioambiental en el tratamiento y eliminación de residuos eléctricos (Directiva sobre la Eliminación de Equipos Eléctricos y Electrónicos).

Servicio

Para obtener más información y soporte del departamento técnico, por favor, visite la página web www.lenco.com

Lenco Benelux BV, Thermiekstraat 1a, 6361 HB, Nuth, Países Bajos.